# FAMELS HANGE

DIARIO DE LA VIDA NACIONAL

Director: Lic. ROMULO TOVA

Año II

SAN JOSÉ, COSTA RICA, SABADO 18 DE MARZO DE 1922

Núm. 736

#### En los Teatros

VARIEDADES.-Estreno. «La venganza del dueño de la herrería. TREBOL. - Por última vez, «Grand Prix».

APOLO (Cartago). - Doningo, «Sílabas ardientes».

el martes el debut de la bailarina La Masimowa.

#### La salida de los bequistas

De buena fuente hemos sido in formados que los bequistas que navegan en el «Acajutla» van haciendejan mucho que desear.

Tres de ellos van sobre cubierta. Ese vapor es pequeño y no presta ninguna comodidad cuando lleva esa nave le puso algunos inconve te a la forma de pago.

Ya se ve, ni de gratis se puede in

#### Asistirá don Cleto

días, mañana a las 14 horas, en ca sa de don Antonio Font tendrá lugar una interesante reunión de los vecinos del barrio de Aranjuez.

Asistirá el señor Presidente Mu nicipal Lic. don Cleto González Vi quez y don Justo Facio. A la reu nión han sido convidados todos los vecinos del barrio, pues esta reu. el vecindario.

#### Junta Progresista en Aranjuez

La directiva de la Junta Progre sista del barrio de Aranjuez que ha brada el próximo 16 de abril.

La labor de la Junta saliente ha sido magnifica y ojalá que la próxi ma termine su labor cuanto antes.

los vecinos se interesen en el asun puntuales a las reuniones.

## Cierre del puerto de Santo Domingo

Sr. Capitán de Puerto.

Limón. De conformidad con las medidas aconsejadas por la Facultad de Medicina y a fin de impedir la invasión de la viauela, sírvase disponer lo conveniente para que no atraquen a ese puerto embarcaciones procedentes de Santo Domingo.

> El Srio. de Estado, AQUILES ACOSTA

#### Los peones municipales piden aumento de salario se derivan de la misma.

peones municipales, están incómodos y piensan pedir aumento de sa

Se les fijó sueldo por mes a razón de dos colones diarios, y es como ellos dicen: aunque es cierto que nos pagan en los mismos días que antes, también es verdad que ahora nos resulta menos porque tenemos que trabajar los días domingos en la mañana.

Tomando en cuenta que dos co- contratos. lones es un sueldo imposible para sirva mejorarlo para beneficio de esos campesinos que son dignos de estímulo por su condición de

Página de la Dirección

# Política Sangrienta

o si con indiferencia.

ser inmenso: algunos lo consideran de simple bandolerismo, años para matar el alma de una nación. do la travesía en condiciones que pero es de advertir que sólo un pueblo profundamente dege- México sigue enfermo de tiranía y se dijera que lo que ces debe haber causas internas que son las que mantienen doctrinas humanas y quizo que su gobierno no pesara como nientes a la Legación, en lo referen- el alma mexicana en ese estado enfermizo de dolorosa y tris- una humillación sobre su pueblo. te inquietud. Por lo demás, el modo de juzgar las rebeliones

Es fácil explicárselo con sólo considerar los grandes males bernados. Crecen las ciudades, se adornan de edificios y de que produce la tiranía, y el gran pueblo mexicano vivió tira- estatúas, como las calles de Florencia bajo los Médicis, pero El asunto del cierre nizado por cerca de un cuarto de siglo. Muchos abogan pór el en el seno de los hogares hay espanto, y abandono y deses de sungir durante 1922 será nom- gobernante de mano suerte a lo l'orfirio Díaz; hay quien cree peranza. En esa paz los grandes hombres se convierten en que ese es el gobernante ideal para nuestras repúblicas, pero palaciegos y los pequeños en miserables, y todo lo que pudo todo ello no significa sino profunda ignorancia de la vida. El ser un ideal se convierte en una mentira; la República que hora que le pareciera. gobernante de México le puso fin al caudillaje, hizo muchos es el gran ideal de los pueblos de América se convierte en Por otra parte, es necesario que ferrocarriles, alentó grandes empresas, creó grandes ciudades, una solemne mentira. e hizo creer que su pueblo era un pueblo poderoso y rico. to y los miembros electos deben ser Aun puede hablarse de una civilización creada por su genio liza, lo que civiliza son las ideas. y por su voluntad. Pero ¿qué era la patria bajo su poder? ¿Qué culto se rendía allí a la libertad? ¿Qué sentido tenía el hombre en aquella nación? ¿Qué servicio estaba haciendo ese gran pueblo a la democracia que es virtud? ¿Qué ejemplo daa naves procedentes ba al continente? Hermosa paz la de México hecha de silencio y de miedol

San José, 13 de marzo de 1922. luchar o por superiores intereses o por instinto o por vicio. tanto más odioso.

La América está contemplando la situación de México, Nosotros sabemos por qué lucha México, pero que no será la no de dos meses, a don Ismael Ro-Se anuncia en el Variedades para no sabemos si con espanto, si con bondadosa preocupación guerra ni el odio lo que se lo dará ni tampoco el despotismo, porque esa nación lucha por la emancipación de su propia La política mexicana es una política eservescente; allí la conciencia trabajada de antiguo por grandes males y esa no revolución es un estado permanente del espíritu público. Los es obra sino de cultura, de educación intensa, de justicia y de ciudadanos se despiertan acaso movidos por la idea de que vivir en libertad. En sus rebeliones múltiples no hay sino ese licía, Celim Fernández, sustituye a un nuevo movimiento revolucionario ha estallado en algún secreto, el secreto anhelo de redimirse, pero no lo conseguirá Lisandro Azofeifa. lejano punto de la República. El problema de México debe fácilmente porque veinte años de despotismo son bastantes

nerado e inmoral puede aspirar a romper con los más ele- busca es un tirano nuevo, y se dijera que todos los que llegan Policía de los distritos de Barbamentales principios de orden y de justicia, para consagrarse al Castillo de Chapultepec, no aspiran sino a ese triste título, al robo y al asesinato, y no creemos que México haya des- salvo Madero, según se nos ha dado a entender, porque era más de 15 pasajeros. La Agencia de cendido hasta ese grado de depravación y de maldad. Enton- hombre civil, de honestas costumbres, de noble espíritu y de

Pero México lo que necesita no es un tirano. Por eso de los pueblos depende mucho del interés que se tenga en cada vez que se nos anuncia que han fusilado un nuevo geneello y del lugar que ocupe el juzgador. Los Estados Unidos ral, un día de estos fusilaron a Félix Díaz, sumariamente, lo acusan a México de estar enfermo de bandolerismo, porque a sentimos por la gran nación, porque esa política de sangre los Estados Unidos les conviene desprestigiar ante el mundo no encierra ninguna novedad, es la eterna política de quienes a los pueblos de América, sobre todo si, como en el caso de quieren mantenerse en el poder a toda fuerza. Con matar Como lo anunciamos hace dos México, es un pueblo al cual odian o al cual codician. Tam- generales nada ganará México, aunque sí puede ganar unos Altos de la casa bancaria de BASILEO ACUNA bién es corriente decir que toda rebelión es un acto de pira- días más o menos largos de paz el hombre que gobierna a la Calle Central entre Av. Cent. y 2ª A. S. tería cuando el que juzga es el gobierno contra el cual los República. Esa política de sangre es repudiable porque es pueblos se alzan. Este es el ejemplo que dan todas las nacio- creadora de mal ejemplo. En América no la han aplicado nes, en la antigüedad como en los tiempos modernos. Fran- los gobernantes justos, sino los García Moreno y los Francia, cia lo hizo así con los pueblos rebeldes, la misma Inglaterra que mataba a sus enemigos en montones, y los Cipriano ha tratado a los irlandeses no como a seres humanos que Castro, y los Estrada Cabrera y todos aquellos que se han aman la libertad y tienen derecho a ella, sino como pertur- creído, no gobernantes de estos pueblos, sino dueños de sus nión es de mucha importancia para badores del orden público. Sin embargo, el pueblo de Francia destinos y de su fortuna. Pero la paz que ellos consiguen a tenía de su parte toda la justicia y los irlandeses no están en fuerza de cortar cabezas es una paz podrida. Es una paz que su reclamo fuera de los principios de justicia. Por qué ha de hace vil al hombre y servil al ciudadano, es una paz hecha Limón que es el lugri favorecido ser entonces bandolerismo la dolencia del pueblo mexicano? de terror y de vergüenza; es una paz que hace insolentes a La revolución de México es todo un proceso de justicia. los hombres que gobiernan y humildes y medrosos a los go-

Y si lo que se busca es la cultura, la cuchilla no civi- patrones.

Y nosotros desde el fondo de nuestra alma repudiamos los crimenes del poder, porque también a este país se le quiso someter a esa regla antigua de matar a los enemigos y se cometió horrendo crimen.

El cadalso en América no fué nunca un Instrumento de Desde la caída del tirano, México no ha descansado de los pueblos, sino un recurso de los gobernantes y por eso es

# Sobre Cuestiones de Hacienda

si no atendemos como se debe que el deficit fuera apenas de por lo menos al cumplimiento de esas obli- 657, 115. 05 para comple- Nos dice el señor Secretario gaciones. Esto parece haberlo tar los gastos puramente de que en la Memoria de Hacien- Hacienda propone en su procomprendido el país, y por eso administración. cumplen religiosamente esos

vivir, esperamos del Municipio se dido y parece no comprender lo que el Ejecutivo gastó sin de aquel gasto. Nosotros satodavía la mayoría de los cos- autorización legislativa llega bemos que siempre hay manera tarricenses, es que el aumento apenas a unos tres millones de justificar, más o menos,

Queremos insistir un poco constituye un peligro inmenso los cuatro millones y medio supuesto, pero lo que no pomás en la necesidad de ir re para la riqueza pública. Tarde que dice la Comisión de Ha- drá nunca demostrarnos el seduciendo el monto de nuestra o temprano tendremos que sa- cienda del Congreso. Esto es fior Secretario, es que proce Deuda Pública. Sería insen- car de las economías indivi- de poca monta si se gastó un dió bien gastar esos dineros, santez mirar con indiferencia duales, en foma de nuevos tri- millon más o un millón menos en vez de haberlos dedicado ese asunto, pues a medida que butos o aumento de los ya de lo que estaba autorizado; a disminuir nuestra deuda. aquella aumente, aumentarán existentes, con qué pagar los de todos modos procedió mal. Y esa conducta criticable también las obligaciones que intereses y la amortización de Lo que sí nos llama la aten- nos llevará indefectiblemente tan enormes sumas,

cienda, en la nota a que ya mes de Mayo al Congreso, se Creemos que sí, y de ello Pero lo que no ha compren- nos hemos referido, dice que conocerán todos los detalles nos ocuparemos mañana.

da que presentará en los pri- yecto de presupuesto, es lo El señor Secretario de Ha- meros quince días del próximo que le conviene el país?

ción es que se hubieran gas- a una de estas dos conclusio-La única deuda que va des- En el año 1921 la Adminis- tado en el año 21 diez y ocho nes: O se suprimen oficinas y Como últimamente se reformó el cendiendo gradualmente es la tración Pública gastó...... millones y medio de colones, se rebajan sueldos, o se crean Alasa, Filipinas, Hawai, San Frantrabajo y forma del salario de los deuda externa que lleva implí- \$\mathbb{G}\$ 18,537, 586. 17 sin contar la una vez deducidos los gastos más impuestos y se aumentan cita nuestra soberanía, esto es, cantidad destinada para la autorizados a pagar de aquel los ya existentes. Puede el Chicago, San Luis, Kansas, vía New el empréstito francés y la deu- amortización de la deuda, Las aumento la deuda pública ha- país admitir o soportar alguna da inglesa. Ambos contratos entradas llegaron a.... bría disminuido en unos dos de estas dos medidas? Será contienen cláusulas peligrosas, \$\C 17, 880, 471. 12, lo que hizo millones y medio de colones, cuestión que resuelva el Con-

de la deuda interior también y pico de colones, en vez de esos desembolsos fuera de pre- Suscríbase a LA PRENSA

#### Cacetín Diario

Fué conmutada a confinamiento en Puntarenas, la pena de presidio que recae sobre Dimo Arce Murillo.

-Le fué concedido permiso para separarse de su puesto por el térmijas; lo sustituye por ese tiempo, don Salvador Garbanzo, como Jete Politico de Turrúbares.

-En las Minas del Aguacate fue nombrado Agente Principal de Po-

-Fueron nombrados: Luis Montero Guzmán, Napoleón Chavarría Rojas, Alberto Madrigal Mora y Agustín Aguero Chacón Agentes de coas, Mercedes Norte, Cerbatana y Candelarita en reemplazo de Bernardico Picado, Emilio Zúñiga, Napoleón Chavarría y Juan Rafael Arroyo, por su orden, cuyas renuncias se aceptan.

#### COMPAÑIA ARTISTICA - AMPLIFICADORA -

NEW YORK - CHICAGO - HABANA - MEXICO - COSTA RICA DEPOSITARIO GENERAL:

Casa Bancaria BASILEO ACUNA Representantes: ROSENDO Z. UBAU & Co.

#### El premio mayor

Los últimos cuatro décimos del premio mayor que no babían sido cambiados, ya fueron presentados a la Tesorería por medio de A. R. Méndez.

Así pues, el gordo quedó todo en por la suerte.

Ayer se reunieron los patrones y en vista de las dificultades tenidas se acordó que cada uno cerrara a la

Así pues, los dependientes están sujetos al cierre señalado por los



### Tipos de cambio

BOTICA ORIENTAL

New York	434	20
Londres		
París		
España	339	20
Italia		
Suiza		
Bélgica		
Hamburgo 0.42 cts	.oro	am.
Amsterdam 38 cts.	oro	am.

#### Salidas de Correos

San José, 18 de Marzo de 1922.

El viernes a las 8 horas para Méjico, Australia, China, Japon, cisco Cal., Los Angeles, San Diego, Orleans, Sud América y Antillas, vía Cristóbal, por medio del vapor inglés «San Bruno.»

Para Europa y Estados Unidos, ¿Lo que la Comisión de via New York y Habana, Cuba, el próximo lunes a las 8 por medio del vapor inglés «Ulúa,»

SALIDA DE PAQUETES POSTALES

Alemania, el miércoles a las 14 horas, Panamá, el jueves a las 14 horas; Canal Zone, el jueves a las 14 horas; Estados Unidos, el sábado a las 9 horas.

San José, 19 de maazo 1922.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

## Cosas que tienen punta asuntos que presentan cola

La sesión en el Congreso estu-1 mentos en que hablaba don Juan Gobierno en la huelga. Rafael cayó un pedazo de tubo que estaba adherido a una canoa, en el patio, y aquello fué el disloque. La mayoría de los diputados impulsados como por electricidad echaron la Ley de Emergeneia, los diputados la mano al cinto y más de una empuñadura de pacar relució. Las mujeres-como de costumbre-pretendieron correr y sué un instante de llevó a Urbina por tres cuerpos. pánico. Por fin alguien dijo: ¡Es un tubo que cayó...! Y serenáronse los ánimos. Cinco minutos después era aprobada la ley en tercer debate. Bendito tubo!

EN LAS ALTUKAS pasa algo extraordinario; todo el mundo renunocurrirá arriba?

Lo cierto del caso es que en ma reciera que están tocando a zafarran fama, la gloria y la fortuna. cho por que «alli viene el coco». Si diciéndole a to lo el mundo: «usted muchos.... perdone, páseme esa cuenta cuando hayan fondos». «Vuelva usted otro dia jes que el Erario!.... en fio, sepa usted de una vez que es amos pegando el grito».

Y mientras el pobre Ministro de Hacienda pasa estas congojas, los otros ministros «se quitan el tiro» en esta forma: Vaya usted con esta orden mía para que el de Hacienda «le afloje la mosca». Y el acreedor sale lanzando sapos y culebras ¿contra quién? Contra el de Hacienda.

Palabra que ese hueso es el más feo que hay en este Gobierno. Con razón no duran....

EL DIPUTADO den Jorge Ortiz se metió en un lío muy feo porque hiede a "chirrite". El Gobierno por su cuenta tomó las frases de don Jorge como una denuncia y levantó dad de Limón un semanario que información. Dicen que nombrarán llevará el sugestivo nombre «El a don Jorge cabo del resguardo pa ra mayor esclarecimiento de los hechos.

Todo por no tomar muy en cuenta aquel refian que dice: «En boca cerrada no entra mosca.»

EL CIERRE a las 5 p. m. de las tiendas, sué ilor de un día. Quedó ción anormal que existe en ese puer roto el contrato; hubo incumplimien. to, en lo que respecta a la política, tos de algunos de los comprometi- a la higiene pública, yotros tópicos, dos y hasta allí se llegó.

novedad alguna. No es el primero redactores. ni el último convenio que se rompe, aquí todo lo volvemos «parranda» y cada uno hace de su capa un sa yo. Major. Eso de convenios, arrenos lo propone: «Basta con su pa ven maestro don Rafael Sánchez. labra, amigo mio, pero... tráigame | Colaborarán en esa publicación | dos testigos y un juez.» Y tiene la los más connotados publicistas alaculpa eso que llaman libertad indi juelenses en cuyas manos está en vidual porque cada uno quiere vivir cargado el gobierno local. como emoro sin señore y..... Nuestras felicitaciones al nuevo Viva la pepal

A QUIEN LE «cayó a pelo» la vo borrascosa el jueves próximo pa ley del inquilinato es al Gobierno. sado; corrían vientos de tempestad; Se deben algunos alquileres de los pasaba en tercer debate la Ley de locales para escuelas y el Gobierno Emergencia; el público de las barras se está haciendo el «zorrita» mienestaba como «agua para chocolate» tras pasa la ley para acojerse a ella. A don Juan Rafael Arias lo dejaron Cuando llueve todos se mojan. Así con el verbo a flor de labio. En las pues los desahucios presentados por barras de arriba las mujeres deba el simple motivo de no apercibir tían con más calor y más fuego que sus alquileres los propietarios de los los diputados en el salón. Parecía locales escolares, serán amparados aquello tras Cámaras. En los mo con la ley por haber entrado el

Eso se llama miel sobre hojuelas.

DICEN que el día que aprobaron en el Congreso el tercer debate de Orozco v U bina echaron una carre ra de velocidad; parece que hubo empáte; otros afiman que Orozco se Quien puede informar es don Lalo Robles quien fué juez de pista.

La duda consiste en que uno de los dos «se abrió» y por eso piensan anular la carrera.

Lo siento.

En EL Acajutla se fué toda una cia. Por un lado el señor Huete; por colonia tica. Va a ponerse «Bajo el nier, don José Joaquin Vargas, don otro don Narciso y dicen que por sol de México» y perdone Montal. José Joaquin Quirós, don José Joa contagio los etros ministros tienen bán; no son indirectas. Fuera de los quin Rodríguez, don José Florentisu renuncia lista, excepto don Aqui- bequistas partieron otros pollos que no Quesada, don José Araujo, Doc- norita Claudia Peralta. les y don Alejaodrito que ya este sueñan apoderarse de la lampara de último es como de la samilia. Qué Aladino o de la varita májica que Esquivel, don José Angel Zeledón, ayer M. H. Thurston. abría y cerraba al sésamo.

yo tenemos el otro Congroso y pa- sean besados por las Diosas de la Chavarría, don José Cástulo Zele

en mí estuviera, suprimiría el Minis mejores tiempos para hacer su viaje. razón que, ahora que no hay plata, dice «más vale malo por conocido Iglesias, don José Francisco Fonse Reppeto. esa plaza sobra. ¿Qué pitos toca el que bueno por conocer». Eso al fin Ministro de Hicienda? Eso de estar consuela y ya se sabe que mal de

EL TIO LUCAS

PARA LAVAR LA ROPA

EL AZUL

EN BOLITAS

HES SUPERIOR A TODOS! Fabricado por un experto al sistema francés en EE. UU.

### Publicaciones limonenses

En estos días aparecerá en al ciu-

Parece que lo redactará y mantendrá un núcleo de 25 de las más conspicuas personas de esa localidad, entre las que se cuenta con elemen to del comercio, del foro, altos empleades, y vigorosos intelectuales.

Entendemos que dada la situavendrá este semanario a tratar es-El contrato pues resultó un «chi- tos asuntos con la competencia y flon de papier». En este no hay serenidad que es de esperar en sus

> Auticipamos al colega muy buen éxito y muy larga vida.

Se nos informa de ese mismo glos y contratos son frases huecas puerto que el Municipio, al fin de que hoy nadie crree. Llegará el día hacer conocer su brillante y fecunda en que para hacer su negocio cual labor, publicará otro semanario quiera tendremos que decirle al que cuya dirección será encargada al jo-

EDICIONES RENOVACION

Se ha puesto a la venta el último cuaderno, titulado:

PEQUENO IDEARIO

Original del pensador español ANGEL GANIVET

Selección de don Elías Jiménez Rojas

Darío Zúñiga y Sra.

tienen el honor de participar a todas sus amistades, el próximo matrimonio de su hermana

Ceodorita

con el señor don

Jaime Nichols B.

Teodorita Zúñiga R.

JAIME NICHOLS B.

tiene el honor de participar a

todas sus amistades

su próximo matrimonio

con la señorita

# La Sociedad al dia

EL DIA DE MAÑANA

don José Luján, don José María Traube, don José Luis Ugalde, don Pinaud, don José Rodó, don José José Cabezas y todos nuestros lecto-Feo, don José Santiago Millet, don res que lleven este nombre. José María Castillo, don José Var gas Porras, Licenciado don José María Vargas, don José Fabio Gar- VIAJEROS tor don José María Soto, don José Diputado don José María Zeledón, Quiera la suerte que los paisanos don José Faja, don José Ramón EL TE EN EL GOLF A los que se quedaron esperando | Reventós, Doctor don José Dolores | los sábados. Co peño, don José Max Chavez, don! Después del té se bailará al com-

ca, don José Francisco Robert, don Con motivo de celebrarse mañana José Quirce, Doctor don José Ma- sino en un estado de perfecta mos en lelicitar a las personas si- Pagés, don José Luis Sáenz, don guientes: don José Astúa Aguilar, José Pérez, José Giralt, J. L. Quirós, don José María Peralta, don José José J. Sotillo, don José Amador, María Arias P., don José A. Font, don José Joaquín Trejos, don José

Ha regresado del exterior doña Anita Peralta de Fernández y la se

-Para Estados Unidos partió

Esta tarde se verificará en el d'in, don José Llorente, don José Golf Club el acostumbrado té de

tro de Hacienda por la sencilla les recomiendo aquel adegio que José Luis Marín, don José María pás del Jazz band de la orquesta

Unos golpes, un duelo

y una excomunión

mana pasada con el Conde Lovate-

tro, pero se supo hoy que poco

mañana siguiente y poco después se

que deseando la reconcliación con

la Iglesia, apeló al Cardenal Pom-

pili para que se anulara la orden,

anunció la excomunión, pero el Du- leweight del mundo?

vantó la excomunión.

## Cal de concha de Patarrá

EN GRANDES Y PEQUEÑAS CANTIDADES Se despacha a todos los pueblos de la República.-Buenos descuentos en pedidos de 20 fanegas o más. Teléfono 1539.-Calle Central

Depósito de Materiales de Construcción de M. Suruck 

#### Alvarez & Cleves

Frente a la Artillería

ORECEN A MUY BUENOS PRECIOS:

PINTURA "DOS LEONES" BLAN-

CA Y DE COLOR ALAMBRE Y GRAMPAS PARA

CERCA INODOROS DE PORCELANA LAVATORIOS

TORNILLOS, TUERCAS Y ARAN-DELAS

Y AMERICANO FAJA DE TRASMISIÓN "WOOS- de baile, donde comenzó la disputa los diecisiete estados americanos, middleweingt, o déole us chance

ALAMBRE LISO, GALVANIZADO hecha por Lovatille que es escultor. der subir a cualquier ring de sus pelea con un fuerte contrari Pero

CLAVOS DE ALAMBRE, SURTI, CERRADURAS BISAGRAS Y TOR-

NILLUS PLANCHAS DE VAPOR INGLESAS

y muchos otros artículos de lerreteria

Manuel Mora Ruiz, es uno de los óvenes más esforzados de la actual juventud.

Debido a su talento claro, a su infaugable actividad y a su honradez acrisolada, se ha abierto campo en el comercio de tabaco.

Es jese de un hogar honorable, y su madre es su Dios, es su amoi. Cumple con sus obligaciones de buen caballero, de leal hijo y de buen ciudadano.

Ojalá nuestra juventud siguiera el ejemplo del joven Mora.

## Todo a precios sin competencia

#### Joven aprovechado

## Cardenal aceptó los argumentos y

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica

#### SASTRERIA R. A. MIRANDA (PASAJE JIMENEZ) Toda persona de buen gusto

capilla privada de su palacio.

hace sus trajes en este Taller ULTIMOS ESTILOS — PRÉCIOS MODERADOS

#### lunes comienza el debate sobre el tratado del Pacifico

de una conferencia en la Casa Blan- Estados Unidos. A cualquier fighter Artículos, Eça de Queiroz. senador Lodge, se supo que el Tra ring sin qué por ese motivo se tado del Pacifico comenzará a dis- perjudiquen los demás fighters de cutirse en el Senado el lunes y ten- su división ni el boxeo, en general drá el camino libre hasta que se pierda nada, pero si el campeón de llegue a la votación sobre su rati una división como en el caso de ficación.

Solicitelo en las librerias - Precio: 50 céntimos Unidos no podría comprometerse : petencias policitelo en las librerias - Precio: 50 céntimos la limitación de su marina de guerra.

# Carta del Ministro de Hacienda

San José, 18 de marzo de 1922. la intención, al usar esa frase, Señor Licenciado

Don Alejandro Alvarado Q

Estimado señor:

Les en el diario «La Nación» la carta que usted se sirvió dirigirme, la que no contesté antes porque el señor Presidente de la República me José Prada, don José Andújar, don instó para que no lo hiciera el día de San José, nos complace- ría Castro, don José Balta, don José serenidad de ánimo. Eu obsequio, pues, al señor Presidente he demorado hasta hoy mi contestación.

Yo sólo me he referido a diferencias de criterio entre usted y yo, sin haber tenido

de ofender ni su delicadeza ni su honor. Esa frase mía, al rodar de boca en boca, tomó proporciones que no tenía al salir de mis labios, y ha provocado la carta de usted.

No dudo por otra parte que

usted estará de acuerdo conmigo en que las circunstancias y nuestra posición no nos hacen fácil ni deseable ampliar esta correspondencia por la

Contío en que estas líneas bastarán para dejarlo complacido a usted y me repito su atento servidor y amigo,

R. HUETE 

# 893 ES EL La Bodega

Lado N. del Mercado, frente al Diluvio

Antes de comprar ARROZ llame a este Número: lo conseguirá DOS PUNTOS de menos que en otra- parte.

Francisco Armijo

## Comentarios sobre el del campeón J. Wilson

Boxeo del Canadá se enteró de que pelear por el campeonato. el campeón quería refugiarse bajo "Por esos motivos yo creo que la éstas debian de amparar a Mc Tigue "vacante" el título de Wilson y ce-Roma, marzo 4.-El Duque de que es uno de los fighters más po- derlo al vencedor de un torneo en Marino Torlonia, un señor de edad pulares de los fans canadienses, la donde pelearán los primeros midda avanzada que tuvo un duelo la se- Comisión optó, talvez fuera de ra- leweights de la época, como Harry zón, imitar a las comisiones de los Greb, Mi ke Mc. Tique, Jeff. ili, fué excomulgado por el encuen. distintos estados norteamericanos. Snith, Mike O. Dowl Bya.d Pero suponiendo que el encuentro Downey, Kid Lewis, To amy después de decretada la Iglesia le de Wilson con Mc Tigue llegue a Robson, Happy Littleton ; s gruesectuarse en el Canadá, si la Comi po más de grandes contendientes El Duque de Marino tomó parte sión del Dominio indulta al cam HIERRO PARA TECHOS, INGLES en el duelo después de haberse dado peón y Mike tiene la suerte de de puro sportmanship y que algún de golpes con el Conde en una sala rrotar a Wilson, ¿las comisiones de otro fighter pueda llevar !- corona sobre una estatua de la Duquesa que suspendieron a Wilson de po Wilson de defender el títul. le una El combate a sable tuvo lugar la distritos, reconocerían a Mc Tigue nunca se paralice indefinidamento la

> A este caso que ha levantado no pocas controversias entre los criticos americanos y canadienses Jack declarando que el Conde Lovatelli Skeily, que ha sustituído al famoso había sido el agresor, pues lo había crítico de boxeo Bat Masterson en atacado a él mientras conversaba el Morning Telegraph, dedica un Cuadernos de 64 a 96 páginas de un solo autor con algunas señoras, obligándolo a gran artículo y se muestra favorable que luchara en defensa propia. El a M ke Mc Tigue.

> Dice así el periodista neoyo kino: restableció al peticionario todos los «Eu mi honesta opinión, si M k: La Escuela altruista, Anselmo Lorenzo. derechos de la comunidad católica, Mc. Tigue o cualquier otro midieinclusive el de celebrar misa en la weight derrota a Johnny Wilsoncon todas las reglas y demás con, diciones, el vencedor deberá ser re conocido universalmente como cam peón middleweight, a pesar de la condena y adversidad que contra Wilson puedan tener las comisiones y clubs (o stadiums) de los distintos estados del país (americano).

«Con la actitud que desde hace algúa tiempo ha tomado el actual campeón, no es posible que algún fuerte pretendiente de la faja mid Bronces de antaño, (teatro), E. Calsamidleweight pueda discutirla con Wil. glia. on, tanto más ahora cuando Wilson Et jardin de Epicuro, Anatole France WASHINGTON, - Después está imposibilitado de pelear en los Wilson, no tiene permiso de pelesr Se decidió discutir el Tratado en cualquier Estado del país donde Cuentos de amor y de tragedia, V. del Pacífico antes de comenzar el el boxeo está reconocido oficialmen debate sobre el pacto naval debido te y cada día prespera más, es un a que en caso de que sea rechazado obstáculo enorme, pues la división el primero el Gobierno de Estado: casi no tiene vida, al merir las com Unidos no podría comprometerse : petencias entre los aspirantes de la

Parece que Johnny Wilson insiste | «En otras palabras, si Wilson no en pelear con M ke Mc. Tigue en tiene permiso para pelear y defen-Montreal, Canadá, para discutir su der su título ¿como podría un aspitítulo por una suma de \$ 50 000. rante, por poderoso o temible que T n prouto como la Comisión de fuese, tener una oportunidad para

las leyes de ese país, alegando que Comisión Nacional debe declarar

Que sea por el amor al sano y como el legítimo campeón midd vida y la competencia de una vision importante."

#### RENOVACION

FALCÓ & BORRASE - EDITORES TELEFONO 884 - - APARTADO 638 A TREINTA CENTIMOS TOMO

Lecturas, Angel Ganivet. La Basilica Fantasma, Pierre Loti. El principe feliz, Oscar Wilde, Misceldnea lileraria, Juan Maragall. La Ciencia y la Metafisica, C. Gagini. La vida que pasa, Eduardo Zamacois, El Estado Docente, R. Castro Meléndez. La canción triste (puestas), Vte. Medina Del momento fugaz, L. Montalban. Homenaje a Francia 1918. Desde Europa, J. Enrique Rodo. Didlogos sobre la belleza, F. Pi y Margall Paginas selectas, Jacinto Benavente Antologia hispano-americana, Nicaragua Malos vecinos, Georges Clemenceau El patio azul, Santiago Rusifiel De sobremesa, Jacinto Benavente

Paginas escogidas, Mariano Ospina R. Las guarias del crepuscalo, N. Pacheco El aima en la escuela, Luis de Zulueta

A CINCUENTA CENTIMOS Pequeño Ideario, Angel Ganivet. A UN COLON EL TUMO

La Republica de los soviets, L. Arra

Fanatismo político y religioso, Benits. Pérez Galdos

Anunciese en LA

# IAIIN. A

G. ALONSO Y HNO.

Apartado 180

Extenso Surtido en Repostería y Abarrotes Preparación de "cokteles" para los gustos más delicados Servicio de té, chocolate y café a todas horas Depósito Permanente de AGUA CARABAÑA - El purgante ideal

Frante al Banco de Costa Rica, San José

## Club sport Costa Rica

ocupa actualmente el Frontón Beti- tualmente organiza sus equipos de Jai ha elegido su Directiva para el Foot Ball, Base Ball, Basket - Ball, corriente año, del modo siguiente: Lawn Tennis, bajo la capitanía del

peral, Lic. Ricardo Fournier Q., Foot Ball del corriente ano. Sub Capitán, don Francisco Caldon Fernando Merino B.

fundado, contando con muchos de sores de sport.

El Club Sport Costa Rica, que los mejores spormen del país. Ac-Presidente, don Luis Fernán competente sporman don Ricardo dez J., Vice-Presidente, don Oscar Fournier Q, quien ha puesto todo Echeverría I., Secretario, don Ro- su empeño en hacer de él uno de berto Hernández E., Tesorero, don los mejores del país. Probablemente Victor M. Aguilar E., Capitán Ge tome parte en la Liga Nacional de

Cuenta además este club con un derón Guardia; Vocales: don Carlos Gimnasio provisto de todos los apa-Coronado C; don Virgilio Castro E; ratos modernos, en el que se ejer citan bexeo, esgrima, billar, etc., Lleva este club cinco años de todo bajo la vigilancia de profe-

AVOL

SIN Y CON GRASA

EL COSMETICO IDEAL

PARA EL PELO

== JAVOL ==

es una Loción capilar de ex-

tractos vegetales, de la casa

Kolberger Anstalaten für Ex-

terikultur, de Kolberg, Ale-

De0e0e0e0e0e0e0e0e0e0e0e0e0e0

El diputado Soley Güell

habló antenoche

Ante un público que no bajaba de

tres o cuatro mil personas, el di pu-

tado don Tomás Soley Güell babló

anoche en la Confederación Le ad-

miró del orden de la disciplina de

los obreros en estas luchas y felicitó

a la Confederación por su éxito por

haberse aprobado en tercer debate,

la Ley del inquilinato. El señor So-

El entusiasmo que tenían anoche

los obreros era indiscutible. Com-

praron unas grandes bombetas v

las ceventaron frente a su local. Pen-

saron hacer un desfile pero los di

rectores del movimiento creyeron

nes para cuando sea publisada la

Ley con su respectivo «ejecutese»

Además se piense hacer una fies

NO HAY COMO EL

Espíritu de VAINILLA

QUE VENDE LA

FARMACIA GRILLO

El Diputado Soley Guel

Cuide su CABELLO

ATES QUE SEA TRDE

mania.

De venta en las principales Farmacias

REPRESENTANTE EN COSTA RICA:

- Victor Fabián -

# De Santa Bárbara está a la venta en las siguientes Agencias:

Continua nuestro Jefe Político en rzi bra, pues según se trata, hará gestiones con el señor Ministro del ramo a fin de que se aumente el número de su policía, para poder ALAJUELA: Tito Livio Solera terer activa su vigilancia de prima LIMON: Domingo Merino y segunda durante la noche en res PUNTARENAS: Ulpiano Fonseca guardo de su casa, pues se imagina dada su situación en que se en cuentra, es decir, la mala voluntad ESPARTA: Ricardo Calvo que nota en el vecindario, que se GRECIA: Arturo Vega atrevan a ocasionarle algún daño. Por qué no renuncia en tal caso para estar tra quilo en su casa, si SIQUIRRES: P. Valdelomar es que por dequiera vé enemigos? LA SIERRA: Moisés Ramos Se: á sueldo cuarenta colones para VILLA COLON: Celso Chavarría un pobre policia que tiene que vigilar y hacer prima y segunda toda JUAN VIÑAS: A fredo Portugués

Será que como dice el dicho el MATINA: Adán Jenkins que la debe la tem ? Yo le aconse LA CRUZ: Otoniel Vega que en vez de tener un perro que lo cuid- como dij en días pasacos «La Piensi», comprera dos, uno para cuidar el frente de su casa y ot o para el lado de atrás, que la policía duerma en su casa para que al ladrar de los perros acudan a su auxilio si es que en verdad el Jele Politico está padeciendo de nervios. Tambiéo le daré un con. sejo al amigo Pánfilo, y es que para tal enfermedad tome mucha naranja agria y baños amenu to Abora comprenderá Pánfilo que er Jese Político no es tan sá il como se imaginaba, pues según él los ex-Presidentes Cleto Goozalez Viquez, Pelico, Francisco Aguilar Ba quero, Juan Bautista Quirós, El Mirador de Prospero ...... etc. todos lo instaban por medio de telegramas para que aceptara este cargo, y que él conserva estos telegramas aún. Yo disculpo en esto a Segura porque desconoce aque

CORRESPONSAL POLITICO

# de Heredia

aria en tal caso a Páchlo Segura las palabras «Conócete a tí mis

# Imprenta - Libreria - Encuadernación - Casa Editorial

# FALCO & BORRASE

LA PRENSA

DIARIO DE LA TARDE

**Ediciones RENOVACION** 

CUADERNOS DE 96 PAGINAS DE UN SOLO AUTOR

FRENTE AL MERCADO, LADO NORTE

Casa de Fausto Calderón =

San José - Costa Rica Folletos - Periódicos - Revistas - Trabajos Comerciales de Todas Clases

PRECIOS ECONOMICOS

SI DESEA UD. COMPRAR EL CUADERNO PEQUENO IDEARIO del escritor español ANGEL GANIVET

EN SAN JOSE:

Librería Tormo - Bazar Costa Rica Libreria Alsina-Libreria Exprés Librería Trejos Librería Falcó & Borrasé

CARTAGO: Alejandro Bonilla HEREDIA: T. Chaveri & Co. LIBERIA: Alberto Cortés SAN RAMON: Acosta Hermanos SANTO DOMINGO: Antonio Zúñiga SANTA MARIA DOTA: Isaac Arias NARANJO: Juan R. González OROTINA: Luis Rubio Guerrero SANTA ANA: Juan Méndez Chaves MORAVIA: Abelardo Quesada la noche? Esto es una injusticia. URRIALBA: Jaime Marín

> SANTA BARBARA: Roberto Murillo SARDINAL: Tiburcio Cordero PURISCAL: Carlos Pacheco C. VILLA QUESADA: José G. Salarar PALMARES: Jose A. Vega S JOAQUIN: Fed. J. Cambronero PARAISO: Abel Coto CERVANTES: Faustino Padilla CORONADO: Mina Soto G. CANAS: manuel Marin T. BAGACES: Isaac Aguilar B. NICOYA: Francisco Carrilo SANTA CRUZ: Enrique Briceño TILARAN: Recaredo Muril o LAS JUNTAS: Luis Salazar F. GUAPILES: Espiritu Carderón SAN RAFAEL (Heredia): Sergio Her

DESAMPARADOS: Rafael Gambos TIBAS: Demetrio Cordero

Motivos de Proteo ...... \$ 5-00 El Camino de Paros ..... Hombres de América ...... Ariel ..... El que vendrá.....

LAS MEJORES POESIAS LIRICAS DE LOS MEJORES POETAS

TOMOS PUBLICADOS A @ 1-25 Helne :: Leopardi :: Shelley Shakespeare: Victor Hugo: Verlaine Wordsworth :: Teixeira de Pascoaes

# Ediciones Renovación Las acusaciones del Dip. Ortiz

El Gabinete está propuesto a aquardiente que tanto habló un coy luego en su carta.

se encuentra dispuesto a ello.

En corrillos se habla de que don Jorge señalará los contrabandos de fósforos, de cigarros y de artículos nada de esto y rumores son rumode lujo, de una famosa esacas de res.

que el Promotor Fiscal haga que lega, de individuos que tienen diel señor Ortiz señale los chancha nero en el Banco Internacional, de llos a que se refirió en su discurso patentados de lucores a quienes, si los visita el Resguardo no les hace El joven diputado por su parte nada, de los pasens de ese cuerpo por el barrio de Aranjuez etc. etc.

Por supuesto que no nos consta

TIENDA de ZAPATERIA Alberto Carboni

La que vende MAS BARATO - La que trabaja con más gusto y elegancia — Gran surtido de calzado para niños a PRECIOS SUMAMENTE BAJOS.

200 vs. al Norte de la Botica Oriental

# Del Exterior

Quedo formado el Gabinete espiñol

MADRID.-Hoy se anunció oficialmente la formación del nuevo Gabinete español. Los miembros del nuevo ministerio son los siguientes: don José Sanchez Guerra, Premier; señor Pinies, Ministro de lo Interio; señor O aguer, Ministro de Guerra; señor Ordoñez, Ministro de Marina; señor Bergamín, Ministro de Hacienda; señor Arguelles. Ministro de Obras Públicas; señor Prida, Ministro de Relaciones Exteriores: schor Ca derón, Ministro de Trabajo; señor Bertrán, Ministro de Justicia y señor Silió, Ministro de Educación.

Durante una entrevista que concedó al corresponsal de la Associated Press inmediatamente después de anunciarse que había sido formado el Gabinete, el Premier Sanchez Guerra di OBRAS DE JOSÉ ENRIQUE RODO jo que esta noche, después de haber prestado ju-amento los nuevos ministros, tratará de decidir la fecha en que 5-00 deben convocarse las Cortes. Considera 5 00 que la fecha más probable es el mar-2-50 tes próximo; la fecha de la convocatoria será decidida definitivamente en la rimera sesión del nuevo Gabinete. E Premier expresó su creencia de que el nuevo ministerio cuenta con el apoyo de los mismos elementos que apoyaban

> MADRID. - Generalmente se cree que el nuevo Gabinete podrá defenderse de los ataques en las Cortes mejor de lo que pudo Maura porque la mayor parte de sus miembros pertenecen a los partidos más fuertes en la Cámara y ademas, Sánchez Guerra goza de mucha popularidad y simpatía personal entre los diputados y sena-

> En los círculos políticos y en los corredores de las Cámaras hubo gran animación cuando se publicó la lista de los nuevos ministros. El punto más discutido es si el Premier tomará o no medidas para el restablecimiento de las garantías constitucionales; generaimente se cree que dentro de una semana se llegará a una decisión a este

Maravilloso invento de ua Profesor de Fisica de Inglaterra

demostrado en un interesante experimento, que por medio de la conversión de los rayos de luz en sonidos musicales, personas totalmente ciegas Lafaro, de Puntarenas; Carlos L. pueden leer făcilmente periódicos, re- Diaz, de Santa Cruz; Alberto Casti-

The New York World describe la gar hoy en la ciudad de Jersey, cercana a Nueva York. Una joven ciega, por dificultad, por medio del soptófonier d'Albe, ex Profesor de Fisica de fiiga, de Limon; Welmere, de Cueua Universidad de Birmingham, Ingia- co; Adela Elizondo, de Rio Grande;

Pesta lus por metio de as deigido iea. Angela Moline, de O.otina,

¡ ie fotográfico, a través de un disco giratorio con cinco ruedas de perforaciones y que la devuelve reflejada, para ser transformada en sonido por cé ulas de selenio. Estos rayos de luz aparecen a los ojos del observador profano como cinco barras paralelas, que producen, a medida que pasan sobre cada letra, cinco notas de la escala musical: sol, do, re, mi y sol nuevamente, de una escala más alta.

El registro es tan delicado que pueden leerse por este medio los tipos más

Contando sus impresiones del optòfono, Miss Mogan declaró que la primera vez que había escuchando sus sonidos, le habían parecido agradables, pero que no había podido interpretorlos y se había desa entado. Poco a poco, sin embargo, fué distinguiendo el sonido característico de la letra A, cada vez que la oía. «Entonces, continúa, comence a distinguir otros socidos y pronto traté de lecr un parrafo. Para convencerme de que no era un engano de mi imaginación escribí en mi máquina de escribir Braille a medida que escuchaba y cuando una tercera persona comparó, pude convencerme de que había cometido varias faltas, pero que había entendido todo el sentido de las frases. Pronto pude llegar a tomar 15 palabras por minuto. Creo, terminò diciendo, que cualquiera puede ser enseñado el uso del optófono. Es un don de los cielos para los ciegos».

La practicabilidad del invento del Profesor d'Albe viene a ser probada después de diez años, época en que éste presentó su invento a la Convención Optica de Londres.

#### LA PRENSA

DIARIO DE LA VIDA NACIONAL

Director: Lie. ROMULO TOVAR APARTADO: P TELÉFONOS: DIRECCIÓN, REDACCIÓN, ADMINISTRACIÓN: 884

#### NUEVA YORK .- Hoy ha quedado Rezago de telegramas en la Central

Miguel Sauris, de Heredia, Petra Ilo, de Santa Cruz; Alberto Castillo, de Limón; Evangelina Sandi, de interesante demostración, que tuvo lu- San Mateo; Esmeralda B. v. de Segura, de Managua; Max Castro, de Heredis; R. G Thomas, de Limón; Miss Margaret Hogan, leyó integra- Carmen Vilchez, de Somoto; Gonmente la primera piana de uno de los zalo Rodriguez y sebora, de Alajueperiódicos de Nueva York, sin la me- la; Julia Mario, de Limón; Dalia Amador, de Alajuela; Maria Teresa no», invento del Prefesor E. E. Four- Balma, de Puntarenas; Josquin Zu-Alfredo Biles, de Puntarenas; Lo-El optofono es un aparato que pro- renzo Cambronero, do Punterenas;

# United Fruit Company

SERVICIO DE VAPORES

DRINCIPIANDO con el vapor CALAMARES que llegará a Puerto Limon el día 15 de enero en curso y sale para Nueva York el lunes 16 de enero, todos los vapores que hacen el servicio entre Puerto Limón y Nueva York o sean el CALAMARES, Pastores, Ulua y Toloa durante la estación de Turismo llegarán los domingos en la mañana y saldrán el lunes siguiente en la tarde. El acomo o para pasajeros durante esta estación será limitado y por lo tanto las personas que tengan interés en tomar estos vapores, tendrán que solicitar sus camarotes a lo menos con dos semanas de anticipación.

Los vapores San Blas. San Bruno, San Gil v San Benito haran el servicio regular entre Puerto Limón y Boston, en los cuales hay acomodo amplio para pasajeros. Estos vapores para Boston en combinación con los vapores quincenales de la «Elders & Fyffes Ltd. » para Bristol harán el servicio semanal de Limón a Cristóbal. Las personas que deseen ir a New York y no puedan obtener acomodo en los vapores que hacen el servicio de Turistas, podrán ir a Cristóbal y tomar los vapores que quincenalmente van de Cristóbal a Nueva York, vía Kingston. Como de costumbre. todos estos vapores aceptarán carga. Para más informes dirigirse a las Oficinas de la Compañía en Limón o en San José,

G. P. Chittenden, Administrador

#### Fué aprobada la moción Mayorga Rivas. Al ser votada la de Leiva (Carlos) resultó que no había quorum. Total pas...

mociones; presidió Seley; Matamo-

El corral en Alajuela

Los ganaderos de la Provincia

de Alajuela están de plácemes con

la ampliación del corral para gana-

Se nos ha informado que un

conocido ganadero proyecta insta-

lar uu «chuzo eléctrico» en ese lu-

gar a fin de que el ganado no sea

atropellado ai meterlo en los trenes.

de ayer en el Congreso

Aver a las 15 horas se abrió la

Se discutió larga y pa lamenta-

Presidió Mayorga Rivas.

la ley del inquilinato.

ros hizo una protesta.

Resumen de la sesión ley fué avancionado.

Se atacó al Código; se hicieron ta en la Sabana.

Se puso en discusión en detalle oportuno reserbar esas celebracio

do de la plaza.

Fábrica de Hielo, Cervezas y Aguas Gaseosas - Cervezas "Lager", grande y pequeña; "Doble", grande y pequeña; Aguas Minerales Kola Doble, Kola Champagne, Cream soda, Ginger-ale etc. etc.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

#### que se conoce

Un hombre que se ha muerto cuarenta y ocho veces

cada instante de las distintas formas para todos. de timo que ponen en práctica, los que a tan lucrativa profesión se de-Buenos Aires.

Indudablemente ninguno de los tantos timadores de aquí, ha des l plegado tanta audacia y serenidad como el de nuestro cuento.

El la habitación donde actualmente se refugia Estanislao Peribáñez, que él con seriedad sorprendente denomina "mi palacio" hemos podido contar hasta cuatro sillas semicompletas, un catre con algunos vestigios de lona, seis grandes candelabros de metal, dos cromos con efigie de mujer linda y un baúl cuya tapa se hunde con solo mi-

nos citó allí en la seguridad de que nadie nos molestaría.

-¿Qué desean de mí? nos pregunta. -Escrudriñar en su vida, que según nos aseguran es pintoresca a vces y en ocasiones emocionante.

-- No haga caso señor; yo soy un pobre hombre que ha encontrado siempre dificultades para vivir derecho y . . .

Ha hecho la horizontal con provecho suyo ¿no?

prectamos como una afirmación.

recelos con nosotros y cuéntenos en que situación se encuentra la singularisima industria que cultiva.

Se nos quedó mirando Peribáñez fijamente y en sus ojos de color verdoso, creimos ver reflejada toda su alma de gran pirata, ingenioso y audaz sin agrega Paribáñez - llega algún ami-

aseguro que yo -agrega-tendría para ellos, tan pobres como yo, no pueden hacer un libro de interés excepcioual. hacer nada . . . Pero eso de meterse con ustedes . . .

Amablemente combatimos el conceptal vez por ahorrarnos un esfuezo y él la molestia de escuchar hizo como que se convencia.

#### Vivir muriéndose

Nos miró Peribáñez sonriente pero acierta a iniciar su revelación. -¡Vamos hombre!... ¿Quiere que

le demos ánimos preguntándole?

El calla, y como esto es señal del otorgamiento iniciamos el interrogato-

-¿Es cierto Peribañez que usted ha hecho de la muerte una industria lucrativa?

-Tanto como eso no. Me he ganado unos pesos y nada más. Pero le aseguro amigo, que no me los he llevado de arriba. Esta manera de vivir que yo he explotado durante algún tiempo tiene sus gravísimos inconvenientes.

Peribáñez se anima y ya no hay necesidad de preguntarle.

que yo he tenido que hacer para com- vidiable.

Los costarricenses se alarman a batir el hombre? Le juro que no es

-Рего . . .

-¡Indudablementn produce dinero! dican. Pero indudablemente se que- En la vida no hay cosa que conmueva darán pasmados al conocer el hecho y liame a caridad con la muerte, soque a continuación publicamos, ri- bre todo si se trata de un hombre jogurosamante cierto y ocurrido en ven, decidor y padre de cinco nenes

El bribón lanza una risotada y logra contaminarnos.

#### Como se opera

- ¿Cuántas veces se ha muerto ya Estanislao?

-Cuarenta y ocho juntas. -¿Y cómo hace las cosas?

-Muy sencillo, al principio pero ahora ya se me va haciendo chico Buenos Aaires. Yo, en compañía de una mujercita que vale lo indecible y unos chicuelos que fácilmente encuentro entre los amigos y que están bien amaestrados, me mudo a determinada casa Se trata de un altillo con amplia de vecindad, que no sea "conventiventana, situada al tondo de una casa llo", pues las cosas se agravan. Soy un de aparlencia tranquila en la calle Ju- hanrado padrea de familia que lucho heróico por mantener a mi familia y Estanislao Peribáñez, accendiendo a mi mujer joh! maravila de compañera, nuestro deseo de hablar a solas con él, me hace la "reclame" de esposo amante, abnegado y hasta santo. Unas veces al menos y otras antes, regreso un día a casa entermo y me agravo tanto que antes de dar tiempo a que el vecindario caritativo llame a un médico, me muero . . .

¡Inmaginese lo que es para una familia pobre morirse el único que ingresal Mi compañera se desgañita y los chicos lloran por mí "papito" hasta no poder más. El espectáculo habla-Sonrió Peribáñez, actitud que inter- ría a una roca y la gente que dígase lo que se quiera no es de cemento, se con--¿Y ahora? ¿cómo le va? No tenga mueva. A los chicos se les reparte en algunas casas y a la señora se le prodigan consuelos y se indica que tendrá

#### Hay que enterrar el muerto!

Coincidiendo casi con mi muerte go y al enterarse de la desgracia, sale - |Son ustedes tan indiscretos! Le corriendo a comunicarle a otros. Pero

El vecindario indica que se puede hacer alguna colecta y si en la vecinto que Peribáñez tiene del periodista y dad hay algún cuidado rico . . . él se encarga de lo principal.

Mis amigos se presentan a arreglar la cochería y entonces ellos operan con

admirable rapidez y sangre fría. Al poco rato llegan con el cajón y

los demás objetos que están guardados y se arma la capilla ardiente. Un amigo es el empleado de la co-

chería que endilga la factura. Otros hablan de la colecta y los pesos van llegando a poder de mi compa-

ñera. ¡Oh! es lindo . . . créalo . . . Peribáñez ríe y nosotros nos conta-

#### El pobre difunto

-¿Y usted?

-Imaginese amigo mi situación. Yo en tanto eso sucede, tengo que permanecer rígido y aguantando las sandeces que se le ocurren a los que van a condolerse. Pero como contribuyen no hay derecho... más que a seguir muerto... Usted no cree una heroicidad lo Pero le juro que mi situación no es en- tante los esfuerzos que realizaba mi cajada nerviosa, estridente que puso

La España Martinez & Co.

Fábrica de Velas, Jabones y Fideos ALMACEN DE ABARROTES

Venta al por Mayor — Lado Norte del Mercado

Apartado 211 -- SAN JOSE Teléfono 756 

#### Varios negocios se pueden hacer con CESAR ARGUEDAS

Comprarle sus propiedades, que son casas en esta capital, una de ellas está situada a 150 varas al oeste del Parque Central. (50 varas de fondo y 14 de frente con árboles frutales.)

Comprarle su negocio de ropa hecha muy bien instalado, con una clientela envidiable, y

No dejar de comprarle uno de los Cortes de Casimir que acaba de recibir de Europa. TODO BARATISIMO

# Botellas TERM

Se han recibido para conservar el café caliente durante 24 horas, y que vende a precios sumamente bajos

OCTAVIO A. FAYAD IMPORTADOR

LOCAL: 50 varas al Norte de la «Botica La Fé» 

# Pasaje CALDERON

Ofrezco AL PUBLICO en los altos de este Pasaje APARTAMENTOS sin muebles y amueblados para pasajeros; son grandes, bien ventilados, nuevos, contra temblores y a PRECIOS MODICOS.

Frente a lado Norte del Mercado - San José, C. R. NICOLAS GUTIERREZ B.

#### Taller de Sastrería de Francisco Gómez Z.

PUNTUALIDAD y garantía en todos los trabajos que se le encomienden ESPECIALIDAD EN TRAJES DE ETIQUETA Frente al costado Oeste del Banco Internacional - TELEFONO Nº 354

-?Queda pálido?

a hecatombe tomo mis precauciones. -¿No se rie nunca?

-¿Cómo es eso?

-Muy complicado; en otra ocación o diré.

-¿De modo que?...

-¡Soy un muerto perfecto! Y si viera lo que oigo. ¡Pobre, qué joven y bueno". "Y que tantos pillos viven hasta caerse de viejos y este buen marido y padre..." Le aseguro que en ciertas ocasiones, he estado a punto de resucitar de aburrido.

Peribáñez habla con entusiasmo y en ciertos instantes simula estar muerto. -¿No le ocurre nunca contratatiem-

pos? Peribáñez se pone realmente pálido

-Mire, le diré uno en pocas palabras. Hace como cuatro años que fallecí viviendo en la calle Garay... El caso lo tomó el vecindario en serio y no obscompañera y amigos, el escamoteo témino a la entrevista . . .

del cadaver era imposible. ¡Aquellos -Como la cera. Antes de producirse bárbaros querían encerrarme en el cajón a todo trance. Y viéndome en verdadepeligro de muerte dí un salto del cajón -- Siempre pero lo hago para den y creyendo que nadie me vería, sin 6 reparar que miraba una vecina. Comenzó a gritar y yo salí con la mortaja, metiéndome en el automóvil de un "chauffeur amigo que siempre acude a estas desgracias.

-¿Y sucede después? Peribáñez estaba nerviosísimo. -¡Vea hablemos de otra cosa!

#### El cincuentenario.

Hubo una pausa.

-¿Y ahora que piensa Peribáñez? -En cambiar de industria. Me he muerto 48 veces ya y deseo llegar a

- ¿Y entonces?

-Después de realizado el asunto, invertiré mis cientos de pesos en celebrar mis bodas de oro con la muerte. -¿Pero no tiene miedo a morirse de-

Estanislao Peribá nez lanza una car-

# Sección de Avisos Económicos

de las mejores marcas : Conservas, ja- las personas de buen gusto prefieren el mones, confites y todo lo indispensable café y el cacao de esta acreditada fo para el confort. - LUCAS OLIVARES.

EL COMETA. Talller de fundición.-c Se vende una rueda «Apelton» de 24 pulgadas diámetro con 24 yardas de cañería de 10 pulgadas. Un trapiche — de 8 x 10 pulgadas, otro de 10 x por 13 y 6 pailas de varios tamaños. — San lose, apartado 239. - MARTÍN Y ME-

### Azucar y Harina

CONSIGUE USTED SIEMPRE

JOSE ANDRES CORONADO TELEFONO No. 511 - SAN JOSE

FICADORA necesita agentes bien jos tipográficos a papel, seda u otro presentados para que ganen de cien a género terso. - De venta en las princidoscientos dólares al mes.-Altos Casa pales Boticas. Bancaria Basileo Acuña.

PARAGUAS! PARAGUAS! GRANDES y PEQUEÑOS I Acaba de recibir una gran cantidad para vender al por mayor y al menudeo la PARA-GUERIA «LA JAPONESA» de REGO HERMANOS.

A COLONIAL.-Fábrica de Café y cao Molido y depósito de artículos de primera necesidad. Se tuesta y se muele café y cacao. Precios los más bajos de plaza. Esquina Sureste del Pasaje Jiménez. Teléfono 711.

OPORTUNIDAD! Quien quiede dos buenas fincas, una de pastos y montaña, con buenas maderas, de cien manzanas y casa de habitación; y otra de siete manzanas con potrero, caña, café y montaña, puede entenderse con ALEJO MEJÍA en el bario de Jesús de Santa Bárbara, quien le suministrará precios e informes.

T A VALENCIANA : Tienda de ro-Lpa de CALIXTO MADRIGAL. La que vende más barato y la que tiene más SURTIDO EN TODA CLASE DE GENEROS. Una visita le convencerá de nuestra recomendación : Frenle al Pasaje Jiménez, 25 v. al Este dee ta Botica Oriental.

construcción de primera clase y basas ta. Damos una gratificación a la persona de Guachapelín de todo tamaño a pre- que nos dé razón.-Informes en este cios módicos.

LA PARRA: Cantina y Restaurant- FABRICA DE CAFE Y CACAO gran variedad de Vinos y Licores FABRICA DE CAFE Y CACAO DE RICARDO DORADO: Todo café y el cacao de esta acreditada fá-brica : Teléfono 807 : Apartado 24, Calle Central, esquina opuesta a la Botica «El Cometa», San José, C. R.

#### UN NEGOCIO

Quiere Ud. hacerse de un buen negocio? Compre el HO-TEL CUBA. Grandes utilidades y pocas molestias.

SPECIFICO «CORET». CREMA de L fama mundial parı suavizar, blanquear y refrescar el cutis. DEPILATO-RIO que en pocos minutos estirpa el-vello de los brazos, cara, etc. QUITA MANCHAS MARAVILLOSO, infalible para hacer desaparecer cualquier mancha. T A COMPAÑÍA ARTÍSTICA AMLPI- Delicioso para afeitarse; trasporta dibu-

#### TELEFONO 861 HOTEL METROPOLI

Señora: Si anhela tener un cutis blanco como la nieve, fresco como la rosa y suave como la seda, USE USTED Crema y Polvo Kaloderma de F. WOLFF & SOHN, Karlsruhe los fabricantes de los exquisitos produc-

tos de DIVINIA.

CUANDO quiera comprar barato y buenos géneros, busque la Tienda LA GRAN SEÑORA de JOSÉ SARKIS.

TRES ESTRELLAS es el nombre de la Fábrica de Cigarrillos que ha venido a llenar una necesidad en el público consumidor, tanto por la buena calidad del papel y el tabaco usado en su elaboración, como por la buena atención que su propietario guarda a sus clientes. Si es usted fumador de buen gusto, pruebe este cigarro que está de venta en todas las cantinas y establecimientos. Esta fábrica sestá situada 475 varas al Sur de «El Cometa».

GRATIFICACION. -En los primeros días del mes de Febrero, una honorable familia, que tiene su residencia en Limón, se llevó a una muchacha de sirviente. Ahora no se sabe el paradero MARIANO STRUCK acaba de re- de ella. Es bajita, gruesa, algo turnia, cibir un gran pedido de caña de pelo negro y corto. Su nombre es Marperiódico.

MATEO ALBERTAZZI

Acaba de recibir GRAPPA marca «Pipa»

MARSALA marca «Corona», Chianti, tinto y blanco; Vino Santo, Lacryma Christi, Capri blanco, Malvasia de Lipari, Montepulciano, Caluso, Barolo, Barbaresco, Nebiolo, Brachetto, Grignolino, Barbera, Freisa, Barolino, Moscato, Passito, Espumantes, Vermouth corriente, blanco, seco, a la vainilla, quinado; Menta, Chartreuse, Cognac, Anisette, Benedictine, Fernet, MEDUSA, EUCALIPTO, LYS, LUTEA, AGUA DEL PO, SEGRETO DEL MONVISO, VOTKA y otras especialidades que vende a precios CONVENIENTISIMOS

Teléfono 815 - Frente al lado norte del Mercado, San José - Apartado 937 

# Azúcar de Familia de Juan Viñas Primera - Segunda

PIDANOS PRECIOS Agentes Generales Costa Rica Commission Co. en COSTA RICA:

SAN JOSE DE COSTA RICA

## IMP. FALCO & BORRASE

FOLLETIN DE LA PRENSA

DIARIO INTIMO DE MICHEL ANDREWSKY TRADUCCION DE ALBERTO MASFERRER

(5)

Mil pensamientos incoherentes, mezclados a raras fantasías y a extravagantes recuerdos me asaltaban, sumergiéndome en ese estado indefinible de la men-

delirio. Como a las doce de la noche, Elsa se despertó, y sintiendo que me rebu-Ilia en mi sofá, se enderezó un tanto, y me dijo:

-¿Usted no duerme, Julia? -No; estoy enteramente desvelada.

-{Qué le pasa? ¿Se siente mal? -No, gracias; es nerviosidad, calor, angustia, falta de aire quizá.

-Levántese, vamos al comedor, a beber un vaso de agua fresca, y luego tremos por los pasillos para que respire impertinencias de su nena. aire libre. Eso le hará bien: venga. Salimos, y en efecto, el aire libre la otras veces?

me calmó los nervios; pero en vez de l sueño, lo que sentí fué deseos de quedarme levantada, gozando del silencio disciplina personal. y de la soledad. Después de pasearnos un poco nos fuimos al salón donde Elsa preparó una limonada para mí, y una taza de té para ella.

Sentadas frente a frente, y mientras con tono mimoso:

yo le sirva de mamá esta noche. Quiere dosa. que le cante una canción de cuna, te, que va y viene entre la lucidez y el que le cuente una historia de aparecidos, o un cuento de hadas?

buena conmigo, yo le preguntaría mu- vaya a...

seré buena con usted. -Es que mis preguntas le parecerán que en el Sur tampoco.

impertinentes, y temo que se va usted -Bien; ensaye, y sl me ofende, na- y temo de veras que se sienta injuria-

da nos costará cambiar de tema. Ade- da si... más, una mamá no se ofende por las

porque es un excelente ejercicio de ductor, y se retiró muy contento.

sin oposición de su marido?

-Oh! mi marido no tenía de qué inquietarse; él sabe que en los trenes remedio! A mi amiga le ocurrió una se está bien, y que yo me valgo perbebíamos nuestro cordial, Elsa me dijo sectamente. Aun en caso de accidente o contratiempos, yo me bastaría a mi lo indispensable para mi tiquete. Por toy muy cansada; así es que voy a -Vaya chiquilla! Usted necesita que misma. Soy fuerte, ágil y nada mie- dicha, el conductor se ha enamorado dormir unas cuantas horas.

que deseo saber; quería decir... si su

-¿A ser insultada por algún hom--Pregunte, curiosilla, y ya verá que bre irrespetuoso? No; en Europa del Norte eso no sucede ya nunca, y creo -Comprendo, Elsa, pero... la ver-

dad es que yo no sé cómo expresarme,

-Vaya una chiquilla escrupulosal Hable Julia, tranquilamente, que yo daté riéndome de ver a Jorge tan sumiso y -Digame, Elsa, ha viajado usted so- respuestas sinceras a preguntas since- tan atareado. ras. ¿Qué puede haber más natural?

-¡Qué les parecel continuó Elisa-

-Y ha viajado enteramente sola, así se llamaba la joven-isi me viera Gustavol Hace dos días que estoy coqueteando con el conductor. Pero qué do ayudar en algo. dificultad de dinero, y no podía inteun poquillo de mi, y por agradarme, -Sin duda, sí; pero no es eso lo se ha mostrado muy diferente con mi ligero desengaño; pero, en cambio, estos tres días se habrá divertido.

guntó Jorge.

hay para qué ocultárselo, pues no necesita creerme soltera para subir y ba-

-En Milán; es Ingeniero y vino pa- mi hermana... no sé qué... Me sentí cuide. Esa es la costumbre.

-Muchas; me encanta viajar sola 10 que usted desee, respondió el con- ra trabajar en la instalación de una muy triste, y con deseos de llorar. Pa fábrica. Abora le han contratado para ra que Jorge no me viera, me acosté nuevos trabajos y vengo para acompañarle. El pobre estará muy fastidiado,

-¿Y desde donde viene usted?

-Desde Gellivara, al Norte de Sueciarrumpir su viaje. Yo no tenía más que Ahora tengo cinco días de viaje, y es-

Se levantó, fué a lavarse las manos, sacó un espejito del carriel, y se arreamiga. Me cree soltera, y no ha cesado glò el cabello. Luego hizo que Jorge marido no encarga a nadie que la vi- de hacerme la corte. Mañana, cuando le subiera de nuevo la maleta y que -No, Elsa; pero si usted quisiera ser gile, que la cuide, para que usted no lleguemos a Milán, y vea a mi marido le alcanzara la manta de viaje, y se esperándome en la estación, sufrirá un volvió al rincón, depidiéndose de mí con una graciosa sonrisa. Ya arreglada para dormir, nos dijo, sin volverse: --De modo que es usted casada? pre- no se cuiden de mí, que no me quita de... recato... el sueño nada. Hagan de caso que no -Desde hace cinco años. A usted no hay nadie; ya verán qué bien duermo! tedes? preguntó Elsa, con sonrisa en-

En efecto, a los pocos minutos, su respiración acompasada, y un ligero -Y donde está su marido? repliqué, dicaban que dormía profundamente.

también, e hice que dormía.

Tercera

Elsa despertó ya muy tarde, y se sin quien le cuide. Y luego yo, le pue- fué a comer con su amiga, a quien acompañó hasta las nueve o diez de la noche. Cuando regresó nos encontró ya acostados; mi marido durmiendo, y

> No podía conciliar el sueño. Las impresiones del camino, la nerviosidad propia del que viaja por primera vez, la idea de que dentro de pocas horas llegaría a una gran ciudad de Italia, célebre por su historia y por sus monumentos, todo eso bullía en mi cerebro, produciéndome un pertinaz insomnio.

-Bueno, Elsa: quiero decir, si su marido no la hace vigilar en sus viajes, para que usted no cometa una falta

-¿Lo hacen así los maridos de ustre caritativa y burlona.

-Si; padre, madre, hermanos, majar mi maleta. Quiere bajarla otra vez? ondular del plaid sobre su pecho, in- rido, todos cuidan de que una no vaya nunca sola; si no hay una persona Sin saber por qué, al verla así dor- adulta que nos acompañe, aunque sea mids, me imaginé que era mi madre, una chiquilla nos dan para que nos

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.